



Building Partnerships for Tomorrow

45 Cardinal Drive
Westfield New Jersey 07090
Phone: 908-233-9317
Fax: 908-233-7432
Transportation Fax: 908-518-1669

Terry Foppert
Superintendent
tfoppert@ucesc.org

Michael J. Kowalski
Assistant Superintendent
mkowalski@ucesc.org

Eric Larson
Business Administrator/
Board Secretary
elarson@ucesc.org

Lorraine Vitiello
Transportation Coordinator
lvitiello@ucesc.org

8 de octubre de 2020

Estimados padres y familiares:

Es con gran entusiasmo que les informo sobre la próxima fase en el Plan de Reinicio y Recuperación del Distrito para la Union County Educational Services Commission.

A partir del lunes 19 de octubre, las siguientes escuelas y programas de UCESC comenzarán a dar la bienvenida a los estudiantes para recibir instrucción híbrida en persona /remota de acuerdo con los siguientes horarios de salida temprana :

Crossroads School:	8:30 am - 12:30 pm
Project Search:	9:00 am - 1:30 pm (Efectivo el 26 de octubre)
Lamberts Mill Academy:	9:00 am - 12:00 pm
Westlake School:	8:30 am - 12:30 pm
Work Readiness Academy:	9:00 am - 1:00 pm

Con respecto a nuestros programas alternativos de escuela secundaria en Hillcrest Academy - Campus Norte y Sur, los estudiantes permanecerán en aprendizaje remoto de tiempo completo mientras trabajamos en estrecha colaboración con las Escuelas Públicas de Elizabeth para desarrollar un plan coordinado para reanudar la instrucción tradicional.

Los padres pueden esperar recibir carta de sus principals y directores de su hijo que contienen determinados detalles con respecto a las asignaciones de cohortes, fechas y horarios. También se puede encontrar información adicional sobre nuestro modelo de aprendizaje híbrido en el Plan de Reinicio del distrito publicado en la página de inicio de nuestro sitio web en www.ucesc.org.

Reconocemos que la salida temprana y los horarios de cohorte son particularmente desafiantes para algunas familias, pero este modelo es necesario para garantizar que se cumplan los requisitos de distanciamiento social en todas las aulas y proporcionar el tiempo necesario para el maestro para cumplir con las responsabilidades de aprendizaje remoto para los estudiantes en el hogar.

Nuestros principals, directores y supervisores han trabajado sin descanso durante los últimos meses para desarrollar híbridos robustos programas y les aseguro que todos siguen igualmente comprometidos con el logro del objetivo de volver a todos los estudiantes tradicionales de tiempo completo colocaciones tan pronto como sea posible.

Asimismo, es importante que seamos conscientes de la naturaleza evolutiva de la pandemia de COVID-19. A pesar de nuestros mejores esfuerzos, las circunstancias pueden dictar la necesidad de reanudar el aprendizaje remoto a tiempo completo en varios momentos durante el año. Por ahora, nos mantenemos optimistas con la esperanza de que esto no sea necesario.

A medida que reabrir las escuelas, me gustaría recordarle de varios de los protocolos de salud y seguridad que se requieren para proteger contra la transmisión de COVID-19 en nuestra comunidad de aprendizaje:

- Los estudiantes se someterán a un examen de salud inmediatamente después de su llegada, que incluye un control visual de los síntomas de COVID-19 y un control de temperatura utilizando un termómetro infrarrojo digital sin contacto. Los estudiantes que demuestren síntomas similares a los de la gripe y / o una temperatura de 100.4 grados o más serán evaluados por la enfermera de la escuela para determinar si el niño debe regresar a su casa.
- Se requiere que los estudiantes usen cubiertas para el rostro en todo momento mientras estén en la escuela o viajen en el autobús escolar, en la mayor medida posible y práctica, a menos que inhiba la salud del estudiante. Los padres son responsables de suministrar diariamente revestimientos cara, preferiblemente hechas de múltiples capas de algodón de tejido apretado. Tenga en cuenta que no se permitirán pañuelos, polainas para el cuello, máscaras con ventilación o válvulas. Habrá máscaras desechables de un solo uso para los estudiantes que lleguen sin una cubierta facial o se ensucie durante el día.
- Los estudiantes tendrán que lavarse las manos con agua y jabón durante el día. Las estaciones de desinfección de manos también estarán disponibles en todos los salones de clases, baños y áreas comunes.
- Se espera que los estudiantes permanezcan en casa y no vayan a la escuela y se debe contactar a la enfermera de la escuela o al director inmediatamente cuando :
 - El estudiante o un miembro del hogar inmediato da positivo en la prueba de COVID-19 o un departamento de salud local recomienda que se pusiera en cuarentena.
 - El estudiante ha llegado en contacto cercano (menos de 6 pies durante al menos 10 minutos) con alguien diagnosticado con Covid-19 en los últimos 14 días.
 - El estudiante visitó un estado en la lista de avisos de viajes de Nueva Jersey en los últimos 14 días.
 - El estudiante demuestra síntomas asociados con el virus COVID-19.

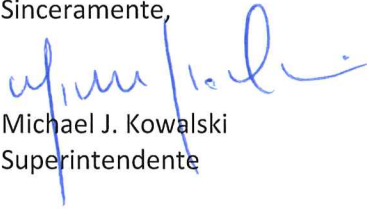
Me gustaría también para recordarle su capacidad para solicitar un programa de aprendizaje a distancia para su hijo una vez que la escuela reanude la instrucción tradicional. Si elige esta opción, exigimos respetuosamente que su hijo permanezca en aprendizaje remoto durante 30 días antes de regresar a la escuela.

Para solicitar instrucción remota de tiempo completo, lo invito a completar el formulario en línea disponible en la página de inicio de nuestro distrito o accesible a través del siguiente enlace: <https://forms.gle/ps989ALvCGVqnk9u5>.

Si bien este año sin duda será único, es importante concentrarse en el hecho constante de que nuestros administradores, maestros, terapeutas, paraprofesionales y personal de apoyo se preocupan genuinamente por sus hijos y se esforzarán por brindar entornos de aprendizaje seguros, de apoyo y desafiantes.

En nombre de la Junta Directiva de UCESC, les agradezco su continua disposición a trabajar juntos con paciencia y flexibilidad para asegurar un año exitoso para todos los estudiantes.

Sinceramente,



Michael J. Kowalski
Superintendente